

SCENE 23 - OUTSIDE (page 21)

Description: Paul gets closer to Chani sitting with the group of young Fedaykin, drinking spice tea in the shade, laughing.

Possible lines:

GROUP (SC23_GROUP_DUNE2_1.mp3)

He's no fighter.

Ho so zamit.

HO SO ZA-mit.

GROUP (SC23_GROUP_DUNE2_2.mp3)

That little worm is going to lead us?

Ru noqchach nati dimalama?

ru NOQ-chach NA-ti DI-ma-la-na?

GROUP (SC23_GROUP_DUNE2_3.mp3)

We can lead ourselves.

Nifrim dimalar.

NIF-rim DI-ma-lar.

GROUP (SC23_GROUP_DUNE2_4.mp3)

He can go pray with the beard.

Nifriha ruqaza hi zava.

NIF-ri-ha RU-qa-za hi ZA-va.

GROUP (SC23_GROUP_DUNE2_5.mp3)

He doesn't speak our language well.

So jaraagaha cheshii sa kyurhum.

SO ja-RAA-ga-ha CHE-shii sa KYUR-hum.

GROUP (SC23_GROUP_DUNE2_6.mp3)

He hears slowly.

Maraaha yuvii.

ma-RAA-ha YU-vii.

GROUP (SC23_GROUP_DUNE2_7.mp3)

Pray, pray. I prefer to fight with my fists. Not with my words.

Ruqaza, ruqaza. Nukrii zama sa zaamii. So sa kerii.

RU-qa-za, RU-qa-za. NU-krii ZA-ma sa ZAA-mii. SO sa KE-rii.

(page 22)

Description: Stilgar moves away from the group, sits and starts to pray with the older Fedaykin.

Possible lines:

STILGAR (SC23_STILGAR_DUNE2_8.mp3)

Bless the Reverend Mother and the woman who will become the new Reverend Mother.

Itthuz Kaldha hi bil rubit ho Kalidh sharii.

ITH-thuz KAL-dha hi BIL ru-bit ho KA-lidh sha-RII.

STILGAR (SC23_STILGAR_DUNE2_9.mp3)

May she drink and see. May she live long.

Shi zehaaha hi heshyaaha. Shi reshaaha eddemiha.

SHI ze-HAA-ha hi hesh-YAA-ha. SHI re-SHAA-ha ED-de-mi-ha.

STILGAR (SC23_STILGAR_DUNE2_10.mp3)

Water of Life, free her soul.

E Ekkeri Eddema, gassu fedhha.

e EK-ke-ri ED-de-ma, GAS-su FEDH-ha.

STILGAR (SC23_STILGAR_DUNE2_11.mp3)

As written.

Qithlas-ha.

QITH-las-ha.